



NOTICE D'UTILISATION ACNOT300

Combinaison anti-frelon : CBAF – 4.5
L0011467



EPI particulier – Conforme au Règlement 2016/425

Fabricant : BPI Bétrancourt Protection Incendie– 36, rue Marcel Dassault 59471 SECLIN CEDEX – contact@betrancourt.com – 03.20.16.86.10
Certifié par : IFTH – Avenue Guy de Collongue – 36134 ECULLY CEDEX - France – ORGANISME NOTIFIE N°0072

Le N° OF correspond au numéro de l'ordre de fabrication, il permet d'assurer une traçabilité avec les lots de matériaux utilisés.

La déclaration de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : www.conformite-epi.betrancourt.com

L'identifiant est le numéro d'OF présent sur l'étiquette de marquage du vêtement et le mot de passe est : Conf_BET#59! (Respecter la casse)

Domaine d'utilisation et précautions à prendre lors de l'habillage :

Il s'agit d'une combinaison de protection contre les risques de piqûres par des guêpes ou des frelons, y compris les frelons asiatiques, destinée aux équipes spécialisées et aux sapeurs-pompiers intervenant dans la destruction des nids.

Cette combinaison doit être utilisée avec les gants de protection marqués CE (Référence VEGA/27 - cf. notice en Annexe 2) et le casque interne, accessoires qui sont fournis par le fabricant, avec la tenue. Le casque à l'intérieur de la capuche de la combinaison, ainsi que les 2 cerceaux permettent de maintenir en forme une certaine distance entre le visage et la grille (aucune protection mécanique de la tête n'est revendiquée).

Pour une protection complète adéquate, il convient de compléter la tenue par le port de bottes ou de chaussures. Les chaussures doivent obligatoirement être hautes (au-dessus des chevilles) afin de ne pas laisser de parties découvertes entre la chaussure et le bas de jambe. De plus, les bas de jambes sont resserrés par un élastique, et pour éviter que le pantalon ne remonte, un élastique doit être placé sous la chaussure, dans le creux de la semelle, afin d'exclure toute pénétration d'insecte.

Lors de l'enfilage de la combinaison, suivre les étapes dans l'annexe 1 de cette notice.

Il est important de vérifier que chaque partie du corps (tête, mains, chevilles, etc) soit bien protégée par la combinaison et les accessoires complémentaires. Il faut que le casque de protection soit positionné et fixé correctement sur les auto-agrippants afin que le système de grille soit suffisamment éloigné du visage (> 20mm) pour permettre une protection contre les piqûres et assurer l'absence de gêne dans le champ visuel.

Lors de la fermeture de la combinaison, il faut s'assurer que le curseur « valise » soit bien positionné et que la goupille soit refermée sur le curseur afin d'éviter une ouverture.

Cette combinaison n'est pas destinée pour protéger les apiculteurs contre les piqûres d'abeilles.

L'équipement a été conçu avec des matériaux réputés à ne pas entraîner de nuisances au porteur. Les matériaux constitutifs des vêtements ne contiennent pas de substances à des taux tels qu'elles sont connues ou suspectées pour avoir des effets néfastes sur l'hygiène ou la santé de l'utilisateur dans les conditions prévisibles d'emploi.

Restrictions d'emploi et limite d'utilisation :

Ce vêtement ne protège ni de la pluie ni du froid. Il n'apporte pas de protection contre les produits chimiques liquides.

En aucun cas le vêtement ne peut être réparé par le porteur, c'est au service approprié de réaliser cette opération. Ne jamais utiliser un vêtement endommagé (cf. Contrôle de l'EPI). Même si le dommage paraît mineur, cela peut accroître les risques.

Veiller à fermer toutes les fermetures à glissières de la combinaison et positionner correctement (absence de pli) les rubans auto-agrippant de l'équipement.

Composition :

Maille intérieur : 100% polyester

Grille extérieur : 100% polyester avec enduction PVC

Tissu sec extérieur : 100% polyamide

Tissu enduit extérieur : 90% polyamide + 10% polyuréthane

Entretien :

Cette combinaison doit être lavée au jet d'eau.

Recyclage / Fin de vie :

Ne pas jeter le vêtement une fois qu'il ne peut plus être utilisé. Celui-ci peut être recyclé.

Stockage et conditionnement :

Conditionnement unitaire. Stockage dans un endroit sec, ventilé, à l'abri de la lumière sur cintre ou plié.

Garantie :

Outre une garantie fabricant d'une durée minimale de deux ans à compter de la réception finale, nous pouvons, sur cette même période, selon accord avec le client, prendre en charge tout ou partie du maintien en condition opérationnelle de la combinaison.

La garantie ne couvre pas l'usure occasionnée dans le cadre de l'usage professionnel, normal ou anormal des produits.

Contrôle de l'EPI :

Avant et après chaque intervention, la combinaison doit être contrôlée afin de détecter toute anomalie et de s'assurer du bon état général du vêtement. Cette opération est un contrôle visuel, il doit être fait par une personne formée, à la lumière du jour, vêtement à plat. Commencez par vérifier l'extérieur et l'intérieur de la combinaison. Vérifiez qu'il n'y a ni trou, ni déchirure au niveau des différents matériaux. Vérifier l'état des coutures et le bon fonctionnement des systèmes de réglages.

Niveaux de performances :

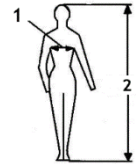
Les essais ont été réalisés conformément à la norme EN 13688+A1 (2021) et à la fiche n°4 – Version 5 (EPI particulier – IFTH)

Nature de l'essai	Spécifications	Résultat
Exigences de conception :	<u>Conforme aux exigences de conception :</u> <ul style="list-style-type: none"> - Ergonomie ; - Confort et efficacité ; - Protection du visage ; - Accessoire amovible ; - Zone de protection contre les piqûres. 	Conforme
Niveau de protection → Confort et performances mécaniques :	Innocuité des matériaux (OEKO-TEX)	Conforme
	Résistance évaporative du complexe (EN 31092)	Ret < 30m ² .Pa/W
	Résistance à la traction du tissu principal (EN ISO 13934-1)	> à 500 N
	Résistance à la déchirure du tissu principal (EN ISO 13937-2)	> à 40 N
	Résistance mécanique des coutures (EN ISO 13935-2)	> A 300 N
	Epaisseur du complexe de protection (EN ISO 5084)	> à 9mm

Tableau des tailles :

Pour pouvoir couvrir correctement tous les porteurs sans créer de gêne ou d'entrave, la combinaison existe en 5 tailles.

Tailles	M	L	XL	XXL	XXXL
Tour de poitrine (min-max) – 1	92/100	100/108	108/116	116/124	124/132
Stature (min-max) - 2	166/178	170/182	174/186	178/190	182/194



NOTICE D'UTILISATION ACNOT300

ANNEXE 1

PRECONISATIONS POUR ENFILER CORRECTEMENT LA COMBINAISON HYMENOPTERE

ETAPE 1 : Ouvrir correctement toutes les fermetures à glissière de la combinaison, jusqu'au bas de chaque jambe, avant de l'enfiler. Fixer et positionner correctement les bandes auto-agrippantes et le bouton pression du casque sur ceux de la capuche. Est ainsi assurée une distance de plus de 20mm avec la grille pour permettre un champ de vision suffisant. Les chaussures hautes doivent être déjà portées.

ETAPE 2 : Pour enfiler la combinaison, commencer par les bras en utilisant bien les passe-pouces présents au niveau des poignets. Enfiler soigneusement les bretelles du harnais. Fixer les boucles de fermeture des bretelles. Si nécessaire, il est possible de resserrer les bretelles du harnais pour un meilleur confort. Le fait d'accrocher les bretelles en amont permettra d'enfiler les bas de jambes plus facilement.





ETAPE 3 : Une fois les bas de jambes enfilés, placer correctement les bandes élastiques sous les chaussures (dans le creux de la semelle) pour éviter que la combinaison ne remonte. Commencer par fermer les fermetures à glissière du bas de jambe jusqu'au niveau de la taille.

ETAPE 4 : Rabattre la capuche avec le casque déjà intégré. Ajuster le casque correctement autour de la tête. Baisser la visière du casque. Puis, à l'aide d'une des dragonnes positionnées sur chaque zip, fermer totalement la combinaison en ramenant l'un des curseurs vers l'autre resté au niveau de la taille. Il faut maintenir d'une main la dragonne et maintenir de l'autre le tissu pour faciliter la fermeture dans les angles.

ETAPE 5 : Une fois les deux curseurs mis bouche à bouche avec les 2 arceaux parfaitement emboîtés l'un dans l'autre, placer la goupille autobloquante dans le trou des arceaux. La fermeture de la combinaison est ainsi verrouillée.

ETAPE 6 : Enfiler les gants, en les positionnant sous les bas de manches de la combinaison. Bien resserrer les bas de manches à l'aide du dispositif prévu à cet effet (élastique, bloqueur et patte de serrage auto-agrippante).

ANNEXE 2 – Notice d'utilisation des gants de protection VEGA 27

<p>  EN 388 Programme Risques mécaniques EN 388:2016 4.3.4.3.8 Niveaux de protection - niveau 4 /4 - Résistance à l'abrasion - niveau 3 /5 - Résistance au tranchage - niveau 4 /4 - Résistance à la déchirure - niveau 3 /4 - Résistance à la perforation - niveau B - Résistance à la coupure ISO 13997 (A / F) </p> <p>  SAITRA Coordonnées du laboratoire notifié : SAITRA Technology Europe Ltd Bracekown Business Park, Clonea, Dublin D15 VNP, Ireland N° d'organisme notifié : 2777 </p>	<p> LEBON "Lebon Protection Industrielle" Référence du produit VEGA/27 Tailles : 7-9-9-10-11  marquage  </p> <p> Identification du fabricant "Lebon Protection Industrielle" Référence du produit VEGA/27 </p>
<p> 2. DECODAGE DE MARQUAGE : 2.1. DECODAGE DU MARQUAGE CE : L'apposition de ce marquage sur le produit signifie : - qu'il satisfait aux exigences essentielles prévues par le règlement Européen 2016/425, relative aux équipements de protection individuelle, que ce modèle a été soumis à un examen ce de type par un organisme habilité (SAITRA Technology Europe Ltd) 2.2. DECODAGE DU MARQUAGE NOMINATIF DE BASE : Le marquage de ce gant signifie qu'il satisfait aux exigences des normes européennes sur les gants de protection, conformément au niveau de protection du gant comme les risques mécaniques EN 420 :2003 + A1 : 2009. - conformité du niveau de protection du gant contre les risques mécaniques EN 388 :2016. Le gant est spécifiquement conçu pour protéger contre les risques mécaniques. Ce gant résiste à la coupure mais n'est pas anticoupure. Ne pas soumettre à des lames à grande vitesse ou dentées. Ce gant est adapté à la manutention nécessitant une grande dextérité (niveau 5) Nous attirons l'attention des utilisateurs sur le fait que ce gant présentant une très haute résistance à la déchirure, il ne doit pas être utilisé lorsqu'il y a risque de happement par machines en mouvement, Les niveaux de protection n'ont été testés que sur la paume du gant, conformément à la norme. Le gant est fabriqué en tailles 7-9-9-10-11 </p> <p> Instruction liée au nettoyage : Le gant peut être lavé. Cependant, LEBON ne peut être tenu responsable des performances du gant après lavage. Le gant doit être stocké dans un endroit propre et sec. Il peut être transporté et stocké dans un carton d'emballage. Les matériaux et composants constituant le gant ne contiennent pas de substances à des taux tels qu'elles sont connues ou suspectées pour avoir des effets néfastes sur l'hygiène ou la santé de l'utilisateur dans les conditions prévisibles d'emploi. La notice d'utilisation est jointe à chaque paquet de 12 paires La déclaration de conformité est à télécharger à l'adresse : www.lebonprotection.com A NOTER : L'information ci-jointe est destinée à aider l'utilisateur dans son choix d'équipement de protection individuelle. Les résultats des tests de laboratoire doivent aider à la sélection du gant adapté, étant bien entendu que les conditions réelles d'utilisation ne peuvent être exactement simulées. Il est donc de la responsabilité de l'utilisateur final et non du fabricant de déterminer si les gants sont adaptés à l'usage envisagé. </p>	<p> NOTICE D'UTILISATION DE L'EPH GANT REF. VEGA/27 1. IDENTIFICATION LEBON PROTECTION INDUSTRIELLE Parc d'activités Barros 250 rue des Châmes 59182 MONTIGNY EN OSTREVENT - France N° de catégories : II </p> <p> FR </p>